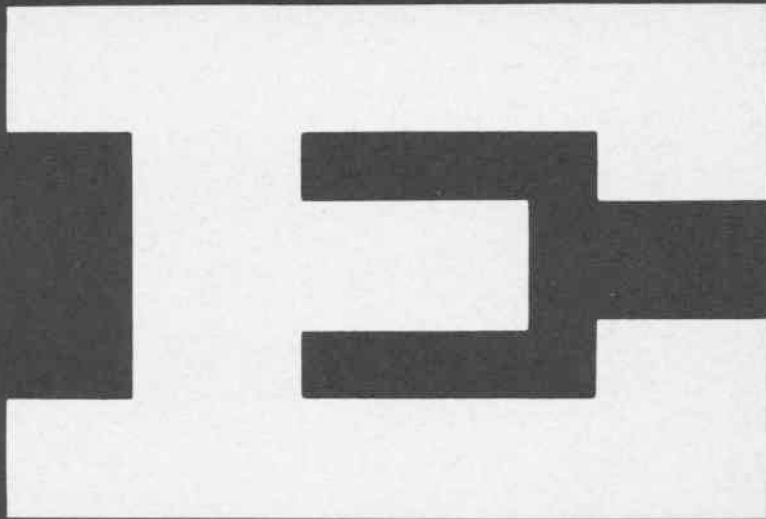




LUOTTAMUS OSTO

*vapaa vaihto-ja
palautusoikeus*

kuka on sanonut, että on elettävä "kädestä suuhun"?



Kun järkiperaistää rahataloutensa ja tallettaa palkan, lapsilisät, maataloustuotetulot, eläkkeet jne. estää rahan kilpajuoksun ajan kanssa. E-säästökassa tallettaa puolestanne yllämainitut saatavanne kun pistäydytte jossakin yli 3000:sta toimipaikastamme ja täytätte asianmukaisen valtakirjan. Otatte rahaa vain todella tarvitessanne ja loput kasvavat korkoa, Teidän eduksenne. Raha-asianne hoidatte melkein huomaamattanne ostomatkojenne yhteydessä. Toteatte, että "kertakäynti kaupalla" riittää päivittäin.

**tehkää vuoden päätös, josta on pelkkää
hyvää Teille itsellenne — talletustili
E-säästökassaan.**



ITÄ-SAVON OSUUSLIIKE

1969



53 TOIMINTAVUOSI



LYYLI JOHANNA KOSKINEN

Johtokuntamme jäsen, kansanedustaja Lyyli Johanna *Koskinen* kuoli Helsingissä 27. 8. 1969.

Hän oli syntynyt Korpilahdella 21. 3. 1919. Liikkeemme palveluksessa hän oli 16. 9. 1948—31. 5. 1951.

Johtokunnan jäsen hän oli v:sta 1954 lähtien, sekä NM-keskustoimikunnan jäsen vv. 1952—62, toimien usean vuoden ajan toimikunnan puheenjohtajana.

Kansanedustajaksi hänet valittiin v. 1962.



JUHANA E. RÄSÄNEN

Syyskuun 16. päivänä kuoli Savonlinnassa ent. laivuri Juhana E. *Räsänen*. Hän oli syntynyt Säämingissä 25. 4. 1887.

Juhana Räsänen oli yksi niistä kuudestatoista henkilöstä, joiden nimet mainitaan liikkeemme perustamisasiakirjassa.

Veteraanien rivit harvenevat. Uusi sukupolvi on astunut heidän paikalleen. Olemme kiitollisuuden velassa heille paljosta. Syvä kunnioituksemme heidän elämäntyölleen.

E-OSUUSKAUPPALIIKE

Vuonna 1969 tapahtunut taloudellinen kasvu ja mm. työllisyys-tilanteen paraneminen lisäsivät kulutusta ja vähittäiskaupan myyntiä. Uusia jäseniä liittyi osuusliikkeisiin 20 359 ja kokonaisjäsenmäärä oli kertomusvuoden lopussa 579 400. Kun jäseniä erosi eri syistä, mm. muuttoliikkeen takia, 9 158, poistettiin luetteloista 6 358 ja kuoli 7 604, väheni jäsenmäärä 2 761 jäsenellä. Ennakkotiedon mukaan E-osuusliikkeiden liikevaihto ylitti kertomusvuonna kahden miljardin markan rajan ja oli 2 0094 miljardia markkaa. Edelliseen vuoteen verrattuna lisäys oli 157,1 miljoonaa markkaa eli 8,5 %. Myynnin kehitykseen vaikutti osuusliikkeiden piirissä tapahtunut melko tuntuva myymäläverkon uudistaminen. Vuoden aikana otettiin käyttöön Ol. Hämeen, Ol. Tarmolan ja Ol. Vallin tavaratalot. Täysin uusia elintarvikealan myymälöitä avattiin 32 ja uudelleen kunnostettuna ja kalustettuna 42 myymälää. E-halleja avattiin 13 ja niiden määrä oli siten kaikkiaan 21. Pikamyymälöiden määrä kasvoi 47:llä ja oli 576. Vuoden 1969 lopussa myyntipisteiden lukumäärä oli 3 733 ja vähennys edellisvuodesta 202. Elin-
tarvikealan myyntipaikkojen osuus oli 3 103 ja niiden luku väheni 141:llä. Myyntipaikkojen kokonaislukuihin sisältyvät myymäläautot, joiden luku oli vuoden lopussa 203 ja lisäys 7. Varsinaisten sekata-
varamyymälöiden määrän supistumiseen vaikutti edelleenkin uusien pika- ja varsinkin hallimyymälöiden avaaminen, samaten jouduttiin pieniä ja syrjässä olevia myymälöitä sulkemaan ja mahdollisuuksien mukaan hoitamaan palvelutarve myymäläautoilla. Osuusliikkeiden omien tuotantolaitosten tuotannon arvo oli kertomusvuonna ennakkotiedon mukaan 302,7 miljoonaa markkaa, lisäys edellisvuodesta 9,5 miljoonaa eli 3,2 %. Tuotantolaitoksia oli 132 ja niiden lukumäärä väheni 16:lla, mikä johtui pääasiassa pienten ja kannattamattomien leipomoiden sulkemisesta tai sulautumisesta suurempiin yksikköihin.

Osuusliikkeiden säästökassojen talletukset olivat 246,0 miljoonaa markkaa ja ne lisääntyivät kertomusvuonna 18,7 miljoonaa markkaa eli 8,3 %:lla.

Kertomusvuonna sulautuivat seuraavat osuusliikkeet: Osuusliike

Varma sulautui Kokkolanseudun Osuusliikkeeseen 1. 6. 1969. Osuusliike Varma oli perustettu vuonna 1904 ja sillä oli 17 toimipaikkaa. Osuusliike Hämeeseen sulautuivat Osuusliike Sydän-Häme 1. 6. 1969 ja Janakkalan Osuuskauppa 1. 1. 1970. Vuonna 1935 perustetulla Osuusliike Sydän-Hämeellä oli 14 toimipaikkaa ja vuonna 1907 perustetulla Janakkalan Osuuskaupalla 24 toimipaikkaa.

OMAN LIIKKEEMME TOIMINTA

JÄSENISTÖ

Ammattiryhmittäin jakaantui jäsenistö seuraavasti:

	Miehiä	Naisia	Yht.
Maanviljelijät ja heihin verrattavat	951	198	1 149
Maatalous- ja metsätyöläiset	119	159	278
Teknisten ja vapaiden ammattien harjoittajat ja virkamiehet	151	91	242
Toimisto- ja huolintatyöntekijät	14	51	65
Myyntitehtäviä suorittavat henkilöt	108	195	303
Varasto- ja kuljetustyöntekijät	102	24	126
Palveluksia suorittavat henkilöt	92	172	264
Teollisuus- ja kaupunkityöväki	1 262	496	1 758
Ilman ammattia oleva tai ammatti tuntema- maton	46	146	192
Ryhmäjäsenet			124
Yhteensä	2 845	1 532	4 501

Vuoden aikana liittyi uusia jäseniä 245 sekä erosi paikkakunnalta poismuuttojen ja kuoleman kautta 87. Hallintoneuvoston päätöksen mukaisesti tarkastettiin jäsenkortisto, josta poistettiin 1 387 sellaista jäsentä, jotka eivät viimeisen viiden vuoden aikana ole hoitaneet jäsenyhteyksiään.

OSUUSMAKSU

Osuusmaksu on 60 mk, josta liityttäessä suoritetaan vähintään 6 markkaa. Korkoa maksetaan 6 %. Seuraava tilasto osoittaa, miten osuusmaksuja on suoritettu:

		%
Osuusmaksun 60 mk täysin maksaneita	1 866	41,5
Vuotuiserat täsmällisesti maksaneet	2 118	47,1
Vuotuiserat osittain maksaneet	517	11,4
Yhteensä	4 501	100,0

LIKEVAIHTO

Tilikauden liikevaihto oli 21 221 450,70 markkaa, jossa on lisäystä 1 084 572,89 markkaa eli 5,4 %.

Eri liikehaarojen myynti ilmenee seuraavasta erittelystä.

	1969	1968	Muutos %
Elintarvikemyymälät	12 174 632,84	10 960 409,50	+ 11,1
Erikoismyymälät	4 315 873,14	4 333 069,50	— 0,4
Yhteensä	16 490 505,98	15 293 479,—	+ 7,8
Ravitsemisliikkeet	2 782 305,42	2 933 592,45	— 5,2
Keskusvarasto	341 557,81	363 793,04	— 6,1
Osavarastot	1 607 081,49	1 546 013,32	+ 4,0
Kokonaismyynti	21 221 450,70	20 136 877,81	+ 5,4

TUOTANTO

Leipomon nettovalmistus ajalla 1. 1.—31. 8. 69 oli 392 583,40 markkaa.

SÄÄSTÖKASSA

Vuoden aikana kirjattiin säästökassatapahtumia seuraavasti:

Säästökassaan tuotiin 13 864 erässä	4 622 606,55 mk
Korkoa liitettiin pääomiin	73 587,52 „
Säästöstä otettiin 20 287 erässä	4 471 530,01 „
Talletusten määrä 1. 1. 1969	2 079 273,05 „
Talletusten määrä 31. 12. 1969	2 303 937,11 „
Lisäys	224 664,06 „
Uusia tilejä avattiin vuoden aikana	443 kpl
Säästökirjoja lopetettiin vuoden aikana	293 „
Tallettajien määrä vuoden lopussa	6 039 „

Korko tavallisella talletustilillä oli 4 %, sidotuilla 6 kk:n tileillä 4½ %, 12 kk:n tileillä 5 % ja 24 kk:n tileillä 6 % ja nuorisotalletustileillä 4 %.

TOIMIPAIKAT

Maaliskuun 22. päivänä lopetettiin Kokkolahdessa toiminut m:lä n:o 13. Keskustoimipaikan uudelleenjärjestelyn takia lopetettiin Ravintola Itä-Savon toiminta 31.8.69 ja sen tilat kunnostettiin E-Kalustemyymälän käyttöön, joka avattiin täydelleen uusittuna 3.10.69

E-Alueleipomon valmistuttua Joensuuhun, siirtyi liikkeemme sen asiakkaaksi syyskuun alussa ja samanaikaisesti lopetettiin oman leipomon toiminta.

Vuoden päättyessä liikkeellämme oli seuraavat toimipaikat:

Pikamyymälöitä	5
Yhteismyymälöitä	24
Sekatavarmyymälöitä	5
Myymäläautoja	2
Kioskeja	1
Jalkinemyymälöitä	2
Tex-myymälöitä	1
Pukinemyymälöitä	1
Rauta- ja rakennustarvikemyymälöitä	1
Kosmetiikkamyymälöitä	1
Huonekalumyymälöitä	1
Ravitsemisliikkeitä	7
Keskusvarastoja	1
Osavarastoja	1
Yhteensä	53

KIINTEISTÖT JA KALUSTOT

Vuoden aikana suoritettiin peruskorjaus Sulkavan myymälässä ja huomattavampi myymälän laajennustyö Kesälahden myymälässä.

Näihin myymälöihin hankittiin myös uusia kalusteita. Putikon myymälään asennettiin lämpöjohtoverkosto.

Punkasalmelle rakennettiin uusi ajanmukainen myymäläkiinteistö ja myymälän kalusto uusittiin kokonaisuudessaan.

Pääskylaan rakennettiin raskaantavaran varasto- ja autotallirakennukset. Viimeksi mainitussa on myös huoneisto varastonhoitajaa varten. Autotallirakennus käsittää huoltamon sekä tilat kahdelle myymäläautolle.

Kalustohankinnoista on mainittava vielä toisen myymäläauton uusiminen vuoden alussa, samoin uuden Volvo-merkkisen paketti-auton hankinta. Lisäksi hankittiin konttoriin uusi kirjauskone ja säästökassalle kortistorumpu sekä eräiden myymälöiden kylmäkalusteita uusittiin.

HALLINTOELIMET

Hallintokuntiin ovat kuuluneet v. 1969 seuraavat henkilöt:

Edustajisto

Ahvenainen, Aaro	Kokkonen, Erkki	Pelkonen, Heikki
Aulisto, Onni	Koskinen, Paul	Pesonen, Teuvo
Heinonen, Hilikka	Kosonen, Aarne	Rautiainen, Eino
Holopainen, Hugo	Kosonen, Teuvo	Ruotsalainen, Unto
Immonen, Teuvo	Laukkanen, Eino	Sopanen, Uuno
Juvonen, Martti	Leikas, Kaarlo	Suhonen, Else
Kardell, Akseli	Leskinen, Erkki	Suomalainen, Aaro
Karjalainen, Unto	Martiskainen, Jalmari	Tuhkunen, Armas
Kettunen, Valto	Mielikäinen, Lauri	Turunen, Väinö
Kiiskinen, Esko	Muhonen, Aarne	Ulvinen, Unto
Kinnunen, Hannes	Murtonen, Ossi	Virtanen, Viljo
Kirves, Pekka	Nuopponen, Terttu	Vänttinen, Antti
Kiuru, Tauno	Nykänen, Lauri	Vänttinen, Otto
		Värtinen, Iiri

Hallintoneuvosto

Virtanen, Viljo (pj)	Kuitunen, Aaro	Mujunen, Albin
Auvinen, Mauno (vpj)	Kupiainen, Heikki	Rautiainen, Eino
Hynönen, Olavi	Martikainen, J.	Redsvén, Erkki
Kardell, Akseli	Muhonen, Veikko	Sironen, Oskari

Johdokunta

Saastamoinen, Onni (pj)
Wastén, Eino (vpj)
Luostarinen, Martti
Leskinen, Antti
Koskinen, Lyyli (27. 8. 69 saakka)
Koskinen, Paul (11. 10. 69 alk.)
Hallintokuntien sihteerinä on toiminut Viljo Jokinen.

Myymäläneuvostot

Myymäläneuvostoihin ovat kuuluneet v. 1969 seuraavat henkilöt:

Tavaratalo

Jalmari Martikainen, Elli Martikainen, Kerttu Backman, Pentti Backman ja Hugo Kostiainen.

P/2 Haapasalmi

Voitto Vihavainen, Rauha Tirkkonen, Linda Salminen, Sirkku Leikas, Anselm Kosonen ja Mauno Savolainen.

P/3 Olavinkatu 15

Sulo Jokela, Aune Kilpeläinen, Jenny Lemmetty, Jalmari Leikas, Kalle Lipponen ja Valto Kettunen.

P/4 Karjalantie 8

Esko Pöllänen, Tyyne Karjalainen, Antti Koponen, Eino Koponen, Antero Utriainen ja Vilho Naukkarinen.

P/5 Kotitie 2

Aarne Muhonen, Martta Valjus, Otto Kautonen, Aaro Sairanen, Teuvo Backman ja Tauno Huoman.

S/2 Savonkatu 1

Armas Tuhkunen, Anja Asikainen, Ilmari Pullo, Urho Valjus ja Erkki Mikkonen.

S/3 Laitaatsilta

Leo Lintunen, Ada Tolvanen, Yrjö Karppinen, Lauri Hirvonen, Adolf Tahvanainen ja Toimi Immonen.

S/4 Sulkava

Aaro Ahvenainen, Onni Miettinen, Väinö Partanen ja Eino Laitinen.

S/5 Punkasalmi

Erkki Kokkonen, Antero Venäläinen, Veikko Parviainen, Albin Venäläinen, Toivo Närhi ja Otto Kosonen.

S/6 Putikko

Onni Aulisto, Elsa Juuti, Eino Rautiainen, Kyösti Sairanen, Eino Seppänen ja Pekka Kupiainen.

S/7 Louhi

Einari Korhonen, Ahti Valonen, Kalle Jaatinen, Matti Laakkonen, Saimi Mutikainen ja Terttu Jokinen.

S/8 Savonranta

Ossi Murtonen, Toivo Kainulainen, Lempi Niiranen, Helmi Koistinen, Martti Laamanen ja Eero Lajunen.

S/9 Enonkoski

Uuno Sopanen, Vieno Heiskanen, Erkki Redsvén, Unto Juuti, Hugo Männynsalo ja Teuvo Pesonen.

S/10 Kerimäki

Aaro Kuitunen, Veikko P. Silvennoinen, Lauri Hämäläinen, Martti Haverinen, Pekka Nousiainen ja Martti Hämäläinen.

S/11 Miekkoniemi

Otto Vääntinen, Toivo Kaiponen, Otto Taskinen, Jaakko Tynkynen ja Kalle Kaskinen.

S/12 Varparanta

Martti Pesonen, Evert Kokkonen, Alpo Mutikainen, Ferd. Suomalainen, Eino Niiranen ja Eino Kokkonen.

S/14 Kallislahti

Tauno Kiuru, Toivo Tuhkunen, August Puranen, Toivo Kajokulma, Antti Leskinen ja Mauno Auvinen.

S/15 Kirjava

Teuvo Kosonen, Toivo Laukkanen, Toivo Lampinen, Pauli Vilpponen ja Nestori Valkeapää.

S/16 Mairioniemi

Yrjö Jantunen, Kalervo Neuvonen, Juhani Paajanen, Lauri Hämläinen ja Viljo Peltola.

S/17 Lobilahti

Teuvo Ulvinen, Tenho Sinkkonen, Heikki Pelkonen, Seemi Kolehmainen, Ale Pellinen ja Veijo Kosonen.

S/18 Villala

Teuvo Tavi, Eino Ketolainen, Martti Pölönen, Kyösti Mikkonen ja Veikko Ketolainen.

S/19 Kyrönniemi

Matti Eerikäinen, Helmi Heiskanen, Antti Heiskanen, Arvo Hypönen ja Pekka Patovirta.

S/20 Särkilähti

Teuvo Immonen, Saara Lahtinen, Aarne Paavilainen, Tauno Juuti, Sulo Vänttinen ja Onni Terävä.

S/21 Hiukkajoki

Unto Tynkkynen, Johannes Jantunen, Kalle Karjalainen, Otto Laukkanen, Pauli Juutilainen ja Arvi Karjalainen.

S/22 Hummovaara

Albin Mujunen, Mauri Rautio, Eino Jumppanen, Toivo Malinen, Aarne Kosonen ja Veli Pitko.

S/23 Lemminkäisenkatu

Heikki Kupiainen, Kalle Kraft, Oskari Lötjönen, Pekka Puumalainen, Elsa Käyhkö ja Inga Korhonen.

S/24 Kesälahti

Unto Karjalainen, Heikki Kankkunen, Eero Kankkunen, Ensio Berg, Väinö Teppana ja Oiva Juvonen.

S/25 Anttola

Oskari Sironen, Toivo Turtiainen, Eino Laukkanen, Joel Luukkanen, Veikko Reponen.

S/26 Pihlajalahdi

Pekka Kirves, Hilja Tatro, Erkki Lähdesmäki, Gabriel Janhunen ja Kalle Kautonen.

S/27 Viuhonmäki

Viljo Halme, Tekla Sainiala, Evert Säkkinen, Johannes Hiltunen, Taavetti Mikkonen ja Reino Aalto.

S/28 Inkerinkylä

Martti Juvonen, Rauha Luostarinen, Helli Kinnunen, Eero Tanninen, Uuno Parviainen ja Veikko Paakkunainen.

S/29 Aholahdi

Terttu Nuopponen, Iina Ruuska, Taito Naukkarinen, Unto Kinnunen ja Terho Mutikainen.

S/30 Heikinpohja

Onni Miettinen, Rauha Kuutti, Salme Virtanen, Lauri Pöllänen, Onni Halonen ja Iivari Aaltola.

S/31 Haka-alue

Hugo Holopainen, Iiri Värtinen, Toivo Stenberg, Unto Ruotsalainen ja Uuno Parviainen.

NM-TOIMINTA

NM-keskustoimikuntaan kuuluivat:

Else Suhonen (pj)

Iida Issakainen (vpj)

Fanny Jokela

Elli Kosonen

Sirkka Landén

Mirjam Miettinen

Elli Martikainen

Elina Ruotsalainen

Martta Valjus

Eeva Wastén

Alatoimikuntia oli kaikkiaan 25. NM-toimikuntien yhteinen jäsenmäärä oli 165.

Myymäläneuvostojen ja NM-toimikuntien vuosikymmeniä kestänyt ansiokas toiminta päättyi vuoden lopussa, uuden Kilta-järjestelmän astuessa voimaan vuoden 1970 alussa.

HENKILÖKUNTA

Henkilökunnan kokonaismäärä oli vuoden päättyessä 281 henkeä. Tytäryhtiön (Savonlinnan Ravintola Oy) palveluksessa oli 38 henkeä. Eri toimialojen kesken jakaantui henkilökunta seuraavalla tavalla:

	Miehiä	Naisia	1969 Yht.	1968 Yht.
Konttori	5	13	18	18
Sekatavaramyymälät	38	88	126	124
Muut myymälät	19	34	53	50
Kuljetustyöt	10	—	10	10
Varastotyöt	13	6	19	20
Ravitsemisliikkeet	2	44	46	59
Tuotantolaitos	—	—	—	13
Muut ammatit	7	2	9	9
	94	187	281	303
Tytäryhtiö	5	33	38	38
Yhteensä	99	220	319	341

Henkilökunnan koulutus- ja kasvatustoimintaa on jatkuvasti pyritty hoitamaan erilaisten kurssien ja neuvontatilaisuuksien avulla. Myös KK:n kirjeopistossa ja osuuskauppakoulussa on opiskellut useita toimihenkilöitä.

SOSIAALINEN TOIMINTA

Jäsenten hautausavustus

Hautausavustuksen määrä on 100 mk. Avustukseen ovat oikeutettuja kaikki ne jäsenet, jotka ovat olleet liikkeemme jäsenenä vähin-

tään 3 vuotta ja ovat palauttaneet kolmelta edelliseltä vuodelta ostomerkkejä vähintään 300 mk:n arvosta kultakin vuodelta.

Häälahja

Liikkeemme häälahjana on nuorille aviopareille vuoden aikana annettu 2 kpl vanupeitteitä. Häälahjan saivat seuraavat 82 paria:

Riitta ja Veikko Rouvinen	Eila ja Keijo Lötjönen
Raija ja Mauri Rissanen	Liisa ja Heikki Kiiskinen
Leena ja Pentti Seila	Marjut ja Erkki Pölönen
Vuokko ja Onni Nokelainen	Irmeli ja Taisto Haverinen
Liisa ja Pertti Tuovinen	Iiris ja Pertti Lampinen
Margit ja Veli Paakkunainen	Salme ja Pekka Rasanen
Ritva ja Tenho Tuovinen	Leena ja Risto Jaatinen
Airi ja Heino Makkonen	Anja ja Arvi Lahtinen
Leena ja Einar Westerlund	Helena ja Esko Kärki
Eila ja Hannu Kervinen	Vieno ja Raimo Raitaranta
Anneli ja Rauno Laukkanen	Laina ja Hannu Paakkunainen
Elina ja Pasi Hartikainen	Tuula ja Antti Kantanen
Annikki ja Jouko Sairanen	Sirkka-Liisa ja Paavo Paajanen
Kaija ja Uno Kokkonen	Jouko ja Anneli Hannikainen
Tuula ja Keijo Makkonen	Marja-Leena ja Esa Väkeväinen
Anna-Liisa ja Matti Nousiainen	Leena ja Ilkka Konttinen
Pirjo ja Kimmo Paajanen	Pirjo ja Esko Nuora
Marja ja Hannu Ulvinen	Vuokko ja Vesa Rantanen
Leena ja Heimo Kostiainen	Raija ja Pentti Loikkanen
Maija ja Onni Huttunen	Liisa ja Jouko Tarkiainen
Eila ja Erkki Lindstedt	Eija ja Osmo Sikanen
Lea ja Erkki Miettinen	Vuokko ja Pentti Silanen
Elli ja Arvid Kosonen	Liisa ja Lauri Mikkonen
Raija ja Pertti Malkki	Eija ja Mauri Tynkkynen
Pirjo ja Reijo Lajunen	Kaija ja Ilmo Luukkanen
Sirpa ja Sakari Sallinen	Päivi ja Asko Honkanen
Arja Liisa ja Veikko Turtiainen	Ritva ja Pentti Leinonen
Sisko ja Paavo Kupiainen	Kaija ja Mauno Karvinen

Seija ja Esa Honkonen
Irma ja Valde Vepsäläinen
Leena ja Hannu Molari
Marja-L. ja Jorma Silvennoinen
Sirkka ja Auvo Korppi
Sinikka ja Oiva Ojala
Tuula ja Martti Laine
Helka ja Arvo Karvinen
Sirkku ja Kari Hintsanen
Riitta ja Taavi Puranen
Helka ja Esa Ritsilä
Leila ja Teuvo Mikkonen
Salme ja Erkki Kiuru

Seija ja Pertti Kiiskinen
Riitta ja Markku Laitinen
Terttu ja Matti Hirvonen
Tuula ja Risto Suomalainen
Reino ja Raili Luukkainen
Paula ja Otto Itkonen
Anja ja Matti Kupiainen
Laila ja Tapio Kauranen
Raili ja Arvo Loikkanen
Tuula ja Raimo Heikkinen
Raili ja Hans Winter
Ritva ja Antti Hartikainen
Aina ja Vilho Heikkinen

VALISTUS

Helmikuun 26. pnä järjesti NM-toimikunta yhdessä Savonlinnan Kotitalouslautakunnan kanssa ent. kirjastotalossa naisten Kotitalousillan, jossa luennoitsijoina toimivat kotitalousteknikko Viola Järvinen, osastonhoitaja Irja Liimatainen ja mt-neuvoja Toivo Heino.

Maaliskuussa järjestettiin maakunnassa seitsemän maatalousaiheista tupa- ja isäntien iltaa, joissa luennoivat alan asiantuntijat eri teollisuuslaitoksista.

Huhtikuussa järjestettiin 23. ja 24. päivinä Kauppaoppilaitoksella nuorten tekstiilikurssit, kotitalousteknikko Viola Järvisen ja nuorisosihteeri Erkki Kettusen toimiessa opettajina.

E-nuorisoleirille Rautalammilla osallistui liikkeestämme 13 nuorta.

Varsinaiset osuusjuhlat pidettiin 29. 9. — 12. 10. välisenä aikana kahdellatoista paikkakunnalla. Ohjelman suorittajina olivat taiteilijat Heimo Mäntynen, Bruno Arkonaho ja Viljo Korpela, sekä luennoitsijana Reima Heikkinen, KK:sta.

Aluekokoukset

Jäsenten aluekokouksia järjestettiin kevätkaudella kaikkiaan 29. Niissä esiteltiin liikkeen toiminta- ja tilikertomus sekä käsiteltiin paikallisia sekä koko osuuskuntaa koskevia asioita.

OMAIUUSTASE

V a s t a a v a a :

Varsinainen omaisuus		1969	1968
Rahat ja pankkisaatavat	370 144,03		
Tilisaamiset	<u>1 829 214,78</u>	2 199 358,81	2 219 549,04
Vaihto-omaisuus			
Tavaravarastot		1 498 840,97	1 506 416,48
Käyttöomaisuus			
Maa-alueet	83 914,16		
Rakennukset	1 832 676,38		
Koneet ja kalustot	858 240,45		
Muu käyttöomaisuus ..	<u>1 763 992,69</u>	4 538 823,68	4 009 906,35
Tilivuoden tappio		299 799,72	

mk	8 536 823,18	7 735 871,87
----	--------------	--------------

TULOSTASE

K u l u t :

Varsinaiset kulut

	1969	1968
Palkat	1 817 774,35	1 823 529,85
Vuokrat	221 431,41	225 313,08
Korkokulut	421 124,73	467 836,66
Verot	3 636,18	4 538,94
Poistot	356 061,52	112 639,15
Muut varsinaiset kulut	839 771,78	725 670,81
Tilikauden ylijäämä	—	332,72

mk	3 659 799,97	3 359 861,21
----	--------------	--------------

31. 12. 1969

V a s t a t t a v a a :

Vieras pääoma		1969	1968
Lyhytaikainen			
Vekselivelat	50 000,00		
Tilivelat	2 124 190,16		
Pankkivelat	273 188,93		
Velkakirjalainat	403 463,54	2 850 842,63	2 477 535,76
Pitkäaikainen			
Kiinnelainat	1 475 250,00		
Muut pitkäaikaiset lainat	793 826,96	2 269 076,96	2 147 571,55
Jäsenten pääoma			
Säästökassatalletukset		2 303 937,11	2 079 273,05
Arvostuserät		10 842,24	—
Siirtyvät erät		220 003,53	139 318,07
Oma pääoma			
Osuuspääoma	208 238,69		
Vararahasto	250 129,13		
Muut rahastot	423 752,89	882 120,71	892 173,44
		<u>mk</u>	<u>mk</u>
		8 536 823,18	7 735 871,87

1. 1. — 31. 12. 1969

T u o t o t :

Varsinaiset tuotot		1969	1968
Tuotot liikkeen harjoittamisesta	2 872 738,43	2 863 636,30	
Korkotuotot	189 910,64	188 202,03	
Muut varsinaiset tuotot	297 351,18	308 022,88	
Tilikauden tappio	299 799,72	—	
		<u>mk</u>	<u>mk</u>
		3 659 799,97	3 359,861,21

YLIJÄÄMÄN KÄYTTÖEHDOTUS

Ylijäämä ennen poistoja on 56 261,80 mk. Kokouksessaan 6. 2. 1970 päätti johtokunta poistoja suorittaa 356 061,52 mk, joten tilinpäätös jää 299 799,72 markkaa tappiolle.

Johtokunta päätti yksimielisesti ehdottaa, että vuoden 1969 tappio katettaisiin käyttörahastosta ja samoin osuuspääoman korko suoritettaisiin myöskin käyttörahastosta.

TILINTARKASTUSKERTOMUS

ITÄ-SAVON OSUUSLIIKKEEN edustajiston valitsemina tilintarkastajina, joista Pentti Tirronen ja Leo Lindström ovat Kultusosuuskuntien Keskusliitto (KK) r.y:n edustajia, olemme suorittaneet osuuskunnan vuoden 1969 tilien tarkastuksen.

Sen perusteella esitämme seuraavaa:

1. Tilinavaus on oikea. Tilimerkinnät ovat pätevien tositteiden mukaiset. Tilinpäätös on kirjanpidosta oikein johdettu ja sen perusteet ovat kestävä.
2. Käteiskassa on hallintoelinten vuoden varrella toimittamissa tarkastuksissa ollut kirjanpidon mukainen. Tilintarkastuksen aikana laskemamme käteiskassa vastasi rahatilin saldoa. Säästökassan tarkastuksen on toimittanut valtioneuvoston määräämän tarkastajan, Osuustukkukaupan, valtuuttama henkilö.
3. Saamiset ja velat, mukaan luettuna säästökassan saldo ja osuuskunnan rahastot, on tilinpäätöksessä otettu oikein huomioon. Käyttöomaisuudesta on tehty kohtuulliset poistot.
4. Palovakuutukset ovat voimassa ja mielestämme riittävät. Arvopaperit olemme laskeneet.
5. Kirjanpito on tarkoituksenmukaisesti järjestetty sekä oikein ja erittäin huolellisesti hoidettu.
6. Osuuskunnan liike- ym. toiminta on tilikauden aikana ollut tyydyttävää. Sen hallinnossa ja hoidossa on noudatettu osuuskunnan ja säästökassan sääntöjen määräyksiä ja hyväksyttäviä menettelytapoja lukuun ottamatta velkakaupan harjoittamista. Muuten on osuuskunnan asioita hoidettu hyvin tunnollisesti.

Esitetyn perusteella ehdotamme,

että tilinpäätös vahvistettaisiin ja
että tili- ja vastuuvollisille myönnettäisiin vastuuvapaus vuodelta 1969.

Johtokunnan esitystä alijäämän kattamiseksi käyttörahastosta, puollamme.

Savonlinnassa, helmikuun 19. päivänä 1970.

Pentti Tirronen
Aarne Mähönen

Leo Lindström
Aarne Muhonen

JÄSENISTÖLLE

Vaikka kertomusvuosi olikin vähittäiskaupan piirissä voimakkaan kustannustason noususta johtuen odotettua heikompi, niin siitä huolimatta liikkeemme kohdalla voidaan kehitystä pitää tyydyttävänä. Liikevaihdossa ylitimme 21. miljoonan rajan, jossa edelliseen vuoteen verrattuna oli 5,4 % lisäys. Elintarvikekaupan kohdalla lisäys oli 12,4 %, jota voidaan olosuhteet huomioon ottaen pitää hyvänä saavutuksena.

Säästökassamme talletuskannan lisäys oli 10,8 % ja talletuskantamme vuoden vaihteessa on 2,3 miljoonaa markkaa.

Kertomusvuosi oli myös sikäli historiallinen, että hallintokuntien uudelleen järjestely suoritettiin liikkeemme kohdalla vuoden vaihteessa. E-liikkeiden uudistamisajatuksen mukaisesti siirryttiin n.s. kilta-järjestelmään ja samanaikaisesti päättyi myymäläneuvostojen ja NM-toimikuntien työ. Nyt onkin erittäin hyvä tilaisuus esittää kiitos eronneille toimikunnille pitkäaikaisesta ja arvokkaasta työstä ja samalla toivottaa kilta-toimikunnille parhainta menestystä arvokkaassa ja monipuolisessa tehtävässä.

Alkavasta vuodesta ja vuosikymmenestä toivomme liikkeemme

kohdalla myönteistä kehityskautta. Jäsenistön mielenkiinto omaa liikettään kohtaan on paras tae kehitykselle ja siinä mielessä olemme siirtyneet 1 % ostohyvityksen jakoon jo kuluvan vuoden aikana ja tällä toimenpiteellä uskoisimme jäsensuhteiden entisestään voimistuvan ja lujittuvan yhteiseksi hyväksemme.

Johtokunta

HALLINTONEUVOSTON LAUSUNTO

Tarkastettuaan johtokunnan vuosi- ja tilikertomuksen ja kuultuaan tilintarkastajain kertomuksen ja lausunnon, jättää hallintoneuvosto ne osuuskunnan sääntöjen mukaisesti jäsenien edustajiston varsinaisen kevätkokouksen käsiteltäväksi ehdottaen, että tilinpäätös vahvistettaisiin, myönnettäisiin tilivelvollisille tili- ja vastuuvapaus vuodelta 1969 ja että johtokunnan ehdotus alijäämän kattamisesta hyväksyttäisiin.

Savonlinnassa, maaliskuun 21. päivänä 1970.

Viljo Virtanen
Puheenjohtaja

Viljo Jokinen
Sihteeri

**kodin
turvallisuus
ei saa olla
sattuman
varassa**



**Monipuolista vakuutuspalvelua
kotien hyväksi**

Hämeentie 33 C, Helsinki 50, puh. 70 751

E-
myymälä
on
kahvi-
myymälä



KARKEAKSI JAUHETTUA

SALUDO

KAHVIA

Saludo (=tervehdys)

Costarica-colombia sekoitus.

Ilmatiivis metallikääre pitää

Saludo-kahvin aromit tallella.

1/2 kg metallikääre 6,32



E M Y Y M Ä L Ä T